**EUSKAL HERRIAN EUSKARAZ**

Euskal herrian euskaraz nahi dugu hitz eta jolas
lan eta bizi euskaraz nta hortara goaz,
Bada garaia noizbait dezagun guda hori gal edo irabaz.
Zabal bideak eta aireak gure hizkuntzak har dezan arnas,
Bada garaia noizbait dezagun guda hori gal edo irabaz.

Euskal Herrian Euskaraz hitz egiterik ez bada
Bota dezagun demokrazia zerri askara,
Geure arima hiltzen uzteko bezain odolgalduak ez gara.
Hizkuntza gabe esaidazue nola irtengo naizen plazara,
Geure arima hiltzen uzteko bezain odolgalduak ez gara.

Euskal Herri Euskalduna irabazteko eguna
Pazientzia erre aurretik behar duguna,
Ez al dakizu euskara dela euskaldun egiten gaituena ?
Zer euskal herri litzake bere hizkuntza ere galtzen duena
Ez al dakizu euskara dela euskaldun egiten gaituena ?

**AU PAYS BASQUE EN LANGUE BASQUE**

Au Pays Basque c’est en langue Basque que nous voulons parler et nous divertir,
Travailler et vivre en langue Basque, et nous nous y dirigeons !
Et voilà qu’il est l’heure de perdre ou de gagner cette bataille.
Ouvrez les chemins et les airs pour que notre langue respire
Et voilà qu’il est l’heure de perdre ou de gagner cette bataille.

Si au Pays Basque on ne peut Parler en langue Basque
Jetons la démocratie au fond de la mangeoire
Nous ne sommes pas désespérés au point de nous laisser arracher l’âme.
Dites-moi, comment sans langue basque Pourrais-je sortir sur la place ?
Nous ne sommes pas désespérés au point de nous laisser arracher l’âme.

Un Pays Basque qui parle le Basque ce jour viendra
Avant que la patience ne nous abandonne
Ne sais-tu pas ce qui fait de nous des Basques ?
Ce que serait le Pays Basque s’il perdait sa langue ?
Sais-tu que la langue Basque est justement ce qui fait de nous des Basque ?